



Distr. GENERAL

PNUE/CMS/Conf.9.1.35

19 juin 2008

ORIGINAL: FRANÇAIS

NEUVIÈME SESSION DE LA CONFERENCE DES PARTIES Rome, 1-5 Décembre 2008 Point 10a de l'ordre du jour

#### REVUE DE L'APPLICATION DE LA CONVENTION

Rapports nationaux soumis aux parties contractantes

Rapport de: Monaco (reçu: 19.06.2008)

Pour l'information des participants à la Neuvième Réunion de la Conférence des Parties à la Convention sur les Espèces migratrices, le Secrétariat met à leur disposition des rapports nationaux fournis par les parties contractantes. Dans la plupart des cas, les rapports nationaux ont été reproduits dans la forme même sous laquelle nous les avons reçus, abstraction faite de formatages mineurs.

#### REVIEW OF IMPLEMENTATION OF THE CONVENTION

National Reports Submitted by Contracting Parties

Report of: Monaco (received: 19.06.2008)

The Secretariat is making available, for the information of participants in the Ninth Meeting of the Conference of the Parties to the Convention on Migratory Species, the national reports provided by Contracting Parties. For the most part, the national reports have been reproduced in the form in which they were received, apart from minor formatting changes.

### REVISION DE LA APLICACION DE LA CONVENCION

Reportes Nacionales Enviados por los Miembros del Acuerdo

Reporte de: Mónaco (recibido: 19.06.2008)

Los reportes nacionales enviados por los Miembros del Acuerdo están a disposición de los participantes del Novena Reunión de la Conferencia de los Miembros de la Convención sobre Especies Migratorias en la Secretaría. La mayoría de ellos se encuentran en la versión original en la que se enviaron, con excepción de pequeños ajustes de formato.

Por razones de economía, se ha impreso este documento en un tiraje limitado y no será distribuido en la reunión. Se ruega a los delegados traer sus copias a la reunión y a no solicitar copias adicionales.



# Convention sur la conservation des espèces migratrices appartenant à la faune sauvage



### FORMAT DES RAPPORTS DES PARTIES SUR L'APPLICATION DE LA CONVENTION SUR LA CONSERVATION DES ESPECES MIGRATRICES APPARTENANT A LA FAUNE SAUVAGE

Le format des rapports a été décidé par le Comité Permanent à sa 32ème réunion (Bonn, novembre 2007) pour utilisation obligatoire par les Parties pour les rapports soumis à la neuvième session de la Conférence des Parties (COP9) (Rome, 2008).

Les questions qui suivent combinent des éléments de la Résolution 4.1 (Rapports des Parties) adoptée par la 4ème session de la Conférence des Parties (Nairobi, juin 1994) et de la Résolution 6.4 (Plan stratégique de la Convention sur les espèces migratrices pour la période 2000-2005), adoptée par la 6ème session de la Conférence des Parties (Le Cap, novembre 1999), Le Plan Stratégique de la CMS 2006-2011 et la Résolution 8.24 adoptée par la Conférence des Parties (Nairobi 2005), ainsi que des engagements qui découlent d'autres résolutions et recommandations opérationnelles de la Conférence des Parties.

Les Parties sont encouragées à répondre à toutes les questions. Les Parties sont également priées de fournir des réponses exhaustives dont, le cas échéant, un résumé des activités, des renseignements sur les facteurs limitant les mesures et des détails sur toute aide requise.

Ce document a été conçu avec des champs de texte semi-automatisés. Veuillez cliquer sur les boites grises deux fois pour écrire votre texte. Vous pourrez alors entrer l'information requise. Continuez à le faire pour chaque champ de texte ou, pour passer à la prochaine boîte, appuyez sur la clé 'Tab'. Là où les boîtes sont disponibles, vous pouvez y accéder en cliquant une fois.

Veuillez entrer le nom de votre pays ici: MONACO

Nom de l'agence responsable de la préparation de ce rapport:

DIRECTION de L'ENVIRONNEMENT - 3 Avenue de Fontvieille - MC 98 000 MONACO

Nom des autres agences ayant fourni des informations:

## I(a). Informations générales

### $Merci\ de\ compléter\ le\ questionnaire\ ci-dessous:$

Partie	
Date d'entrée en vigueur de la Convention pour MONACO	1-06-1993
Période comprise par ce rapport:	
Territoire dans lequel s'applique la Convention:	MONACO
	POINT FOCAL NATIONAL OFFICIEL
Nom complet de l'établissement	Département des Relations Extérieures
Nom et titre du point focal officiel	Ministre Conseiller, Délégué Permanent auprès des Organismes Internationaux à caractère scientifique, environnemental et humanitaire
Ι	Athos Palace – 2, rue de la Lüjerneta – MC 98000 MONACO
Tel:	00 377 98 98 81 48
Fax:	00 377 93 50 95 91
E-mail:	pvanklaveren@gouv.mc
NO	OMINATION AU CONSEIL SCIENTIFIQUE
Nom complet de l'établissement	Département des Relations Extérieures
Nom et titre de l'officier responsable	Ministre Conseiller, Délégué Permanent auprès des Organismes Internationaux à caractère scientifique, environnemental et humanitaire
Adresse Postale	Athos Palace – 2, rue de la Lüjerneta – MC 98000 MONACO
Tel:	00 377 98 98 81 48
Fax:	00 377 93 50 95 91
E-mail:	pvanklaveren@gouv.mc
	SOUMISSION
Nom et signature de l'officier responsable pour la soumission du rapport	Nom: Adresse: Tel.: Fax: Courrier:
Date de soumission	
Adhésion au Comité Permanent (si applicable):	Nom: Adresse: Tel.: Fax: Courrier:
Autorité Compétente:	
Législation mise en place:	Loi n° 1198 du 27-03-1998 portant code de la mer - Ordonnance du 2-07-1908 sur le service de la marine et la police maritime
Autres conventions/accords (exceptés ceux conclus sous la Convention de Bonn) auxquels <i>MONACO</i> est Partie:	<ul> <li>Textes relatifs à la protection de la biodiversité :</li> <li>Convention des Nations Unies sur la <u>diversité biologique -</u> Rio de Janeiro 5-06-1992</li> <li>Convention sur la conservation de <u>la vie sauvage et du milieu naturel</u> en Europe – Berne 19-09-1979</li> <li>Convention internationale pour la réglementation de la chasse à la <u>baleine –</u></li> </ul>

# Veuillez indiquer si votre pays est partie aux accords/mémoranda d'accord listés ci-dessous. Si oui, veuillez indiquerl'institution nationale compétente

Accord sur les phoques de la mer de Wadden:	☐ Partie ☐ Signé m	ais pas encore entré en vigueur		Non-Partie Etat de l'aire de répartition Etat hors de l'aire de répartition
Correspondants nationaux/Autorite		Adhésion au Groupe tripartite d'		1
Nom: Adresse:		Nom: Adresse:		
Tel: Fax: Courrier:		Tel.: Fax: Courrier:		
EUROBATS	☐ Partie☐ Signé m	ais pas encore entré en vigueur		Non-Partie Etat de l'aire de répartition Etat hors de l'aire de répartition
Autorité compétente		Nomination au Comité consultat	tif	Ziac nois de l'aire de l'épardion
Nom: Ministre Conseiller, Dé Permanent auprès des C Internationaux à caracté scientifique, environner	Organismes ere	Nom: Adresse:		
humanitaire Adresse: Athos Palace 2, rue de la Lüjerneta MC 98000 MONACO	nentar et	Fax: Courrier:		
Tel.: 00 377 98 98 81 48 Fax: 00 377 93 50 95 91 Courrier: pvanklaveren@gouv.mc				
ASCOBANS	Partie		l —	Non-Partie Etat de l'aire de répartition
Autorité coordinatrice	□ Signe m	ais pas encore entré en vigueur  Nomination au Comité consultat	<u> </u>	Etat hors de l'aire de répartition
Nom: Adresse:		Nom: Adresse:		
Tel.: Fax: Courrier:		Tel.: Fax: Courrier:		
Adhésion à d'autres comités ou gro travail	oupes de			
AEWA:	<ul><li>☑ Partie</li><li>☐ Signé m</li></ul>	ais pas encore entré en vigueur		Non-Partie Etat de l'aire de répartition Etat hors de l'aire de répartition
Autorité administrative		Membre nommé au Comité tech	niqu	e
Nom: Ministre Conseiller, Délégué Permanent auprès des Organismes Internationaux à caractère scientifique, environnemental et humanitaire		Nom: Adresse: Tel.: Fax:		
Adresse: Athos Palace 2, rue de la Lüjerneta MC 98000 MONACO		Courrier:		
Tel.: 00 377 98 98 81 48 Fax: 00 377 93 50 95 91 Courrier: pvanklaveren@gouv.me	:			

ACCOBAMS		Partie	tie		_ I	Non-Partie Etat de l'aire de répartition
		☐ Signé m	ais pas enco	ore entré en vigueur	☐ 1	Etat hors de l'aire de répartition
Correspondants nationaux		Membre nommé du Comité scientifique		ie		
Nom:	-		Nom:	Ministre Conseiller, l Internationaux à cara humanitaire Athos Palace	Délégi	ué Permanent auprès des Organismes scientifique, environnemental et
2, rue de 1	Athos Palace a Lüjerneta O MONACO		MC 98000 Tel.:			
Tel.: Fax: Courrier:	00 377 98 98 81 48 00 377 93 50 95 91 pvanklaveren@gouv.mc		Fax: 00 377 93 50 95 91 Courrier: pvanklaveren@gouv.m		mc	
Adhésion travail :	à d'autres comités ou gro	oupes de				
ACAP		☐ Partie			□ 1	Non-Partie Etat de l'aire de répartition
		☐ Signé m	ais pas enco	ore entré en vigueur		Etat hors de l'aire de répartition
	orrespondants		_	idants nationaux		
Nom: Adresse:			Nom: Adresse:			
Tel.: Fax:			Tel.: Fax:			
Courrier:			Courrier:			
Adhésion au comité consultatif		Nom: Adresse:				
			Tel.: Fax: Courrier:			
Mémoran	ndum d'Accord (MoU) c	oncernant la	Grue de Si	ibérie:		
☐ Signat	aire Non-sig	gnataire Etat o	de l'aire de i	répartition	⊠ E	tat hors de l'aire de répartition
Autorité c	ompétente		Nom: Adresse:			
			Tel.: Fax: Courrier:			
MoU cone	cernant le Courlis à bec	grêle:				
☐ Signataire ☐ Non-signataire Etat			de l'aire de l	répartition	⊠ E	tat hors de l'aire de répartition
Autorité c	ompétente		Nom: Adresse:			
		Tel.: Fax: Courrier:				
MoU concernant les tortues marines de la côte atlantique e				_		
☐ Signataire ☐ Non-signataire Etat d			de l'aire de l	répartition	⊠ E	tat hors de l'aire de répartition
Point de C	Contact National		Nom: Adresse:			
			Tel.: Fax: Courrier:			

MoU concernant la grande outarde :  ☐ Signataire ☐ Non-signataire Eta	t de l'aire de répa	artition		
Autorité compétente	Point de Conta			
Nom: Adresse:	Nom: Adresse:			
Tel.: Fax:	Tel.: Fax:			
Courrier:	Courrier:			
MoU concernant les tortues marines de l'océ  ☐ Signataire ☐ Non-signataire Etat	de l'aire de répar	_	e (IOSEA):  Etat hors de l'aire de répartition	
Autorité nationale compétente	Nom: Adresse:			
	Tel.: Fax: Courrier:			
MoU Cerf de Boukhara: ☐ Signataire ☐ Non-signataire E	tat de l'aire de ré <sub>l</sub>	épartition 🗵	Etat hors de l'aire de répartition	
Autorité nationale compétente	N	Point de Contact N Nom: Adresse:	Vational	
	F	Tel.: Fax: Courrier:		
MoU Phragmite aquatique:  ☐ Signataire ☐ Non-signataire E	tat de l'aire de ré	épartition 🗵	Etat hors de l'aire de répartition	
Autorité nationale compétente Nom: Adresse:	N	Point de Contact N Nom: Adresse:	Vational	
Tel.: Fax: Courrier:	F	Tel.: Fax: Courrier:		
MoU concernant les Eléphants d'Afrique ☐ Signataire ☐ Non-signataire E	tat de l'aire de réj	partition 🗵	Etat hors de l'aire de répartition	
Autorité nationale compétente Nom: Adresse:	N	Point de Contact N Nom: Adresse:	Jational	
Tel.: Fax: Courrier:	F	Tel.: Fax: Courrier:		
MoU concernant les Cétacés des Iles du P  ☐ Signataire ☐ Non-signataire E	<b>acifique:</b> tat de l'aire de ré	épartition 🗵	Etat hors de l'aire de répartition	
Autorité nationale compétente Nom: Adresse:	N	Point de Contact N Nom: Adresse:	Jational	
Tel.: Fax: Courrier:	F	Tel.: Fax: Courrier:		

MoU concernant le Phoque moine de Méditerranée:  ☐ Signataire ☐ Non-signataire Etat de l'aire de répartition ☐ Etat hors de l'aire de répartition					
Autorité nationale compétente	Point de Contact National				
Nom: Adresse:	Nom: Adresse:				
Tel.: Fax: Courrier:	Tel.: Fax: Courrier:				

1	Citez les autres départements/services publics qui participent à des activités/initiatives en faveur de la conservation des espèces migratrices dans votre pays:  DIRECTION de L'ENVIRONNEMENT – 3 Avenue de Fontvieille – MC 98 000 MONACO
2	Dans le cas où plus d'un département de l'Etat serait impliqué, veuillez décrire les interactions/relations entre ces départements:
3	Est-ce que un système ou un comité national de liaison a été établi dans votre pays ? Si oui, veuillez fournir les informations de contact.  ☐ Oui  ☐ Non  non significatif à l'échelle de Monaco
4	Enumérez les principales organisations non gouvernementales (ONG) qui sont actives en matière de conservation des espèces migratrices dans votre pays et décrivez le degré de leur engagement:  Musée Océanographique de Monaco - Act for Nature – Fondation Albert II de Monaco pour l'environnement
4a	Veuillez fournir des détails si un territoire d'outre mer est impliqué.
5	Décrivez les différentes actions entreprises par le secteur privé en faveur de la conservation des espèces migratrices dans votre pays:
6	Indiquez les interactions entre le secteur public et le secteur privé en matière de conservation des espèces migratrices dans votre pays:

## I(b). Informations sur les autorités impliquées

Identifier le ministère, l'agence/le département ou l'organisation qui est responsable des activités les plus importantes en faveur des espèces inscrites à l'Annexe I

1	Oiseaux	Direction de l'Environnement
2	Mammifères Marins	Direction de l'Environnement
3	Tortues Marines	Musée Océanographique - Direction de l'Environnement
4	Mammifères Terrestres	Direction de l'Environnement
5	Chauves souris	Direction de l'Environnement
6	D'Autres Taxa	

	II. Espèces inscrites à l'Annexe I	Espèces inscrites à l'Annexe I	
	1. OISEAUX		
1.1	Questions générales concernant les espèces d'oiseaux inscrites à l'Annexe I		

1	La législation nationale en vigueur dans votre pays que vous avez citée dans  le tableau I(a) (Informations générales) interdit-elle de prélever toutes les espèces d'oiseaux inscrites à l'Annexe I? PAS DE REGLEMENTATION SPECIFIQUE  Indiquez toute autre législation pertinente: Ordonnance Souveraine n° 67 du 23 mai 2005  JOURNAL DE MONACO DU 3 JUIN 2005 N° 7706 pour l'application de la Convention sur le commerce de faune et de flore sauvages menacées d'extinction – CITES
1a	Dans le cas où la législation en vigueur dans votre pays interdit de prélever
2	Citez et décrivez tous les obstacles à la migration des espèces d'oiseaux inscrites à l'Annexe I  Prises accidentelles
	TOUT EVENTUEL FUTUR PROJET SERA SOUMIS A EVALUATION DE L'IMPACT ENVIRONNEMENTAL PAR LA DIRECTION DE L'ENVIRONNEMENT.  LE TERRITOIRE DE LA PRINCIPAUTE PRESQUE ENTIEREMENT URBANISE COMPORTE QUELQUES OBSTACLES A LA MIGRATION (IMMEUBLES DE GRANDE HAUTEUR FACADES EN MIROIR) CEPENDANT CELUI-CI OFFRE EGALEMENT DES POINTS D'ETAPE POUR CERTAINES ESPECES (NON ENCORE RECENSES PAR LES SERVICES DE L'ADMINISTRATION).
2a	Quelles sont les actions correctrices qui sont prises pour surmonter ces obstacles?
2b	Veuillez fournir des détails sur les progrès ou succès des mesures prises.
2c	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour venir à bout de ces obstacles?
3	Quelles sont les menaces principales aux espèces d'oiseaux de l'annexe I (autre que de seuls obstacles à la migration)?  Commerce illégal Braconnage  Autres (indiquez svp)
3a	Quelles sont les actions qui ont été prises pour prévenir, réduire ou contrôler les facteurs qui mettent en danger ou risquent de mettre en danger davantage les espèces d'oiseaux au-delà des actions qui empêchent le comportement habituel de migration?
3b	Veuillez foumir des détails sur le progrès ou succès des mesures prises.
3c	Citez tous les facteurs qui sont susceptibles de limiter ces actions:
3d	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour enrayer/limiter ces facteurs?

#### 1.2 Questionnaire relatif à chacune des espèces d'oiseaux inscrites à l'Annexe I

A la section suivante, veuillez remplir le questionnaire pour chacune des espèces d'oiseaux inscrites à l'Annexe I pour lesquelles votre pays est considéré comme un Etat de l'aire de répartition. Merci de compléter cette section en répondant succinctement à chacune des questions et de renvoyer, chaque fois que cela se présente, aux informations pertinentes contenues dans les rapports nationaux que votre pays a soumis aux conventions sœurs de la CMS - Ramsar, Convention sur la diversité biologique et CITES, pour n'en nommer que quelques-unes. (Joindre autant d'annexes que nécessaire.)

Nom	de l'espèce - Nom(s) commun(s) Larus audouinii		
1	Indiquez les références bibliographiques des travaux publiés concernant la distribution de cette espèce:  Inventaire biologique des rochers et falaises du bassin versant de Monaco - Claude ALLIER (1998/1999)		
2a	Résumez les informations à votre disposition concernant la taille de la population (si connu): en augmentation ☐ en diminution ☐ stable ☐ non connu ☒ non clair ☐		
2b	Récapitulez l'information sur la distribution (si connu): en augmentation □ en diminution □ stable □ non connu □ non clair □		
3	Cochez les cases ci-après quand approprié et décrivez succinctement les différentes activités qui ont été poursuivies en faveur de cette espèce durant la période couverte par le rapport (veuillez indiquer le titre du projet ainsi que les coordonnées des personnes qui ont participé à celui-ci, dans la mesure où cette information est disponible):  Recherche  Identification et établissement des zones protégées  Surveillance  Éducation/Conscientisation  Protection de l'espèce  Contrôle de la chasse / braconnage  Restauration de l'espèce  Protection de l'habitat  Restauration de l'habitat  Autre(s)  Au cas où aucune action n'aurait été prise en faveur de cette espèce au cours de la période couverte par le rapport, quels		
	sont les facteurs qui ont empêché qu'une (des) action(s) soi(en)t prise(s)?		
5	Quelles sont les activités à venir en faveur de la conservation de cette espèce?		
Renseignements ou commentaires divers sur les oiseaux de l'Annexe I en général : UN RECENSEMENT DES ESPECES AVIAIRES RESTE A EFFECTUER SPECIFIQUEMENT SUR LE TERRITOIRE DE MONACO.			

		•	
2	78 AF A 78 AF 78		
· <b>,</b>			
<i>L</i> .	IVIA		<b>MARINS</b>

### ${\bf 2.1} \qquad {\bf Questions} \ {\bf g\'en\'erales} \ {\bf concernant} \ {\bf les} \ {\bf esp\`eces} \ {\bf de} \ {\bf mammif\`eres} \ {\bf marins} \ {\bf inscrites} \ {\bf \grave{a}} \ {\bf l'Annexe} \ {\bf I}$

1	La législation nationale en vigueur dans votre pays que vous avez citée dans le tableau I(a) (Informations générales) interdit-elle de prélever toutes les espèces de mammifères marins inscrites à l'Annexe I?
	Indiquez toute <i>autre</i> législation pertinente: Ordonnance Souveraine n° 67 du 23 mai 2005 - JOURNAL DE MONACO DU 3 JUIN 2005 N° 7706 - pour l'application de la Convention sur le commerce de faune et de flore sauvages menacées d'extinction – CITES
1a	Dans le cas où la législation en vigueur dans votre pays interdit de prélever des
2	Citez et décrivez tous les obstacles à la migration des espèces de mammifères marins inscrites à l'Annexe I:  Prises Accidentelles   Collision avec la circulation des bateaux de pêches   Pollution   Chasse Illégale   Autre(s) (veuillez fournir les details)  non significatif à l'échelle du pays
2a	Quelles sont les actions correctrices qui sont prises pour surmonter ces obstacles?  Mise en œuvre de l'Accord Pélagos avec l'Italie et la France
2b	Veuillez fournir des détails sur le progrès ou succès des mesures prises.
2c	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour venir à bout de ces obstacles?
3	Quelles sont les pressions principales sur les mammifères marins de l'Annexe I ?  Pollution  Prises Accidentelles  Autre (veuillez fournir les détails)
3a	Quelles sont les actions qui ont été prises pour prévenir, réduire ou contrôler les facteurs qui mettent en danger ou risquent de mettre en danger davantage les espèces de mammifères marins au-delà des actions qui empêchent le comportement habituel de migration?
3b	Veuillez fournir des détails sur le progrès ou succès des mesures prises.
3c	Citez tous les facteurs qui sont susceptibles de limiter ces actions:
3d	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour enrayer/limiter ces facteurs?

2.2	Questionnaire plus spécifique relatif à chacune des espèces de mammifères marins inscrites à
	l'Annexe I

A la section suivante, veuillez remplir le questionnaire pour chacune des espèces de mammifères marins inscrites à l'Annexe I pour lesquelles votre pays est considéré comme un Etat de l'aire de répartition. Merci de compléter cette section en répondant succinctement à chacune des questions et de renvoyer, chaque fois que cela se présente, aux informations pertinentes contenues dans les rapports nationaux que votre pays a soumis aux conventions sœurs de la CMS - Ramsar, Convention sur la diversité biologique et CITES, pour n'en nommer que quelques-unes. (Joindre autant d'annexes que nécessaire.)

Nom	de l'espèce - Nom(s) commun(s) Balaenoptera physalus - Delphinus delphis - Monachus monachus
1	Indiquez les références bibliographiques des travaux publiés concernant la distribution de cette espèce:  Rapport National 2000 sur la conservation des sites naturels et des espèces.DEUC – 29 mars 2001.Documents de base réalisés par l'ICRAM, le PAM/PNUE, ACCOBAMS, PELAGOS
2a	Résumez les informations à votre disposition concernant la taille de la population (si connu): en augmentation   en diminution   stable   non connu   non clair   non significatif à l'échelle de Monaco
2b	Récapitulez l'information sur la distribution (si connu): en augmentation ☐ en diminution ☐ stable ☐ non connu ☐ non clair ☐
3	Cochez les cases ci-après quand approprié et décrivez succinctement les différentes activités qui ont été poursuivies en faveur de cette espèce durant la période couverte par le rapport (veuillez indiquer le titre du projet ainsi que les coordonnées des personnes qui ont participé à celui-ci, dans la mesure où cette information est disponible):  Recherche  Identification et établissement des zones protegées Surveillance Éducation/Conscientisation  Protection de l'espèce  Contrôle de la chasse / braconnage Restauration de l'espèce  Protection de l'habitat  Restauration de l'habitat  Autre(s)
4	Au cas où aucune action n'aurait été prise en faveur de cette espèce au cours de la période couverte par le rapport, quels sont les facteurs qui ont empêché qu'une (des) action(s) soi(en)t prise(s)?
5	Quelles sont les activités à venir en faveur de la conservation de <b>ces espèces</b> ?  Mise en oeuvre de l'Accord de création du Sanctuaire PELAGOS, des Plans d'Actions PAM / CAR-ASP et des Résolutions ACCOBAMS
Rens	seignements ou commentaires divers sur les mammifères marins de l'Annexe I en général :

3	TORTUES MARINES

### 3.1 Questions générales concernant les espèces de tortues marines inscrites à l'Annexe I

1	La législation nationale en vigueur dans votre pays que vous avez citée dans le ☐ Oui ☐ Non tableau I(a) (Informations générales) interdit-elle de prélever toutes les espèces de tortues marines inscrites à l'Annexe I?  Indiquez toute <i>autre</i> législation pertinente: Ordonnance Souveraine n° 67 du 23 mai 2005 JOURNAL DE MONACO DU 3 JUIN 2005 N° 7706 pour l'application de la Convention sur le commerce de faune et de flore sauvages menacées d'extinction – CITES
1a	Dans le cas où la législation en vigueur dans votre pays interdit de prélever les  Oui  Non espèces tortues marines inscrites à l'Annexe I, des dérogations ont-elles néanmoins été accordées?  Si tel est le cas, veuillez donner des précisions (Indiquer la date à laquelle l'exception a été notifiée au Secrétariat de la CMS en application avec l'Article III(7) de la CMS):
2	Citez et décrivez tous les obstacles à la migration des espèces de tortues marines inscrites à l'Annexe I:  Prises accidentelles  Pollution  Autre menace au migration (veuillez fournir les détails)
2a	Quelles sont les actions correctrices qui sont prises pour surmonter ces obstacles?
2b	Veuillez fournir des détails sur le progrès ou succès des mesures prises.
2c	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour venir à bout de ces obstacles?
3	Quelles sont les pressions principales sur les tortues marines inscrites sur l'Annexe I (autre que de seuls obstacles à la migration)?  Pollution
3a	Quelles sont les actions qui ont été prises pour prévenir, réduire ou contrôler les facteurs qui mettent en danger ou risquent de mettre en danger davantage les espèces de tortues marines au-delà des actions qui empêchent le comportement habituel de migration
3b	Veuillez fournir des détails sur le progrès ou succès des mesures prises.
3c	Citez tous les facteurs qui sont susceptibles de limiter ces actions:
3d	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour enrayer/limiter ces facteurs?

# 3.2 Questionnaire plus spécifique relatif à chacune des espèces de tortues marines inscrites à l'Annexe I

A la section suivante, veuillez remplir le questionnaire pour chacune des espèces de tortues marines inscrites à l'Annexe I pour lesquelles votre pays est considéré comme un Etat de l'aire de répartition. Merci de compléter cette section en répondant succinctement à chacune des questions et de renvoyer, chaque fois que cela se présente, aux informations pertinentes contenues dans les rapports nationaux que votre pays a soumis aux conventions sœurs de la CMS - Ramsar, Convention sur la diversité biologique et CITES, pour n'en nommer que quelques-unes. (Joindre autant d'annexes que nécessaire.)

Nom de l'espèce - Nom(s) commun(s) Caretta caretta		
1	Indiquez les références bibliographiques des travaux publiés concernant la distribution de cette espèce:	
	Rapport National 2000 sur la conservation des sites naturels et des espèces - DEUC – 29 mars 2001.Documents de base réalisés par l'ICRAM.	
2a	Résumez les informations à votre disposition concernant la taille de la population (si connu): en augmentation ☐ en diminution ☐ stable ☐ non connu ☒ non clair ☐	
2b	Récapitulez l'information sur la distribution (si connu): en augmentation □ en diminution □ stable □ non connu □ non clair □	
3	Cochez les cases ci-après quand approprié et décrivez succinctement les différentes activités qui ont été poursuivies en faveur de cette espèce durant la période couverte par le rapport (veuillez indiquer le titre du projet ainsi que les coordonnées des personnes qui ont participé à celui-ci, dans la mesure où cette information est disponible):  Recherche  Identification et établissement des zones protégées  Surveillance  Éducation/Consciencisation  Protection de l'espèce  Contrôle de la chasse / braconnage  Restauration de l'espèce  Protection de l'habitat  Restauration de l'habitat  Autre(s)	
4	Au cas où aucune action n'aurait été prise en faveur de cette espèce au cours de la période couverte par le rapport, quels sont les facteurs qui ont empêché qu'une (des) action(s) soi(en)t prise(s)?  Détection très sporadique d'exemplaires dans les eaux monégasques et absence de données sur l'existence d'une voie migratoire	
5	Quelles sont les activités à venir en faveur de la conservation de cette espèce?	
Rens	seignements ou commentaires divers sur les mammifères marins de l'Annexe I en général :	

## 4 MAMMIFÈRES TERRESTRES (AUTRES QUE LES CHAUVES-SOURIS)

# 4.1 Questions générales concernant les espèces de mammifères terrestres (autres que les chauves-souris) inscrites à l'Annexe I

1	La législation nationale en vigueur dans votre pays que vous avez citée dans le tableau I(a) (Informations générales) interdit-elle de prélever toutes les espèces de mammifères terrestres (autres que les chauves -souris) inscrites à l'Annexe I?  Indiquez toute <i>autre</i> législation pertinente:
1a	Dans le cas où la législation en vigueur dans votre pays interdit de prélever les  Oui  Non espèces de mammifères terrestres (autres que les chauves-souris) inscrites à l'Annexe I, des dérogations ont-elles néanmoins été accordées? Si tel est le cas, veuillez donner des précisions (Indiquer la date à laquelle l'exception a été notifiée au Secrétariat de la CMS en application de l'Article III(7) de la CMS):
2	Citez et décrivez tous les obstacles à la migration des espèces de mammifères terrestres (autres que les chauves -souris) inscrites à l'Annexe I:  Manque d'information  Fragmentation d'habitat  Eoliennes  Législation insuffisante  Changement climatiques et sécheresse  Communication insuffisante parmi les Etat de l'aire de répartitions
2a	Autre menace à la migration (veuillez fournir les détails)  Urbanisation presque totale du territoire monégasque  Quelles sont les actions correctrices qui sont prises pour surmonter ces obstacles?
2b	Veuillez fournir des détails sur le progrès ou succès des mesures prises.
2c	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour venir à bout de ces obstacles?
3	Quelles sont les menaces principales pour les mammifères terrestres inscrits à l'Annexe I (autre que de seuls obstacles à la migration)?  Manque d'information
3a	Quelles sont les actions qui ont été prises pour prévenir, réduire ou contrôler les facteurs qui mettent en danger ou risquent de mettre en danger davantage les espèces de mammifères terrestres (autres que les chauves-souris), au-delà des actions qui empêchent le comportement habituel de migration
3b	Veuillez fournir des détails sur le progrès ou succès des mesures prises.
3c	Citez tous les facteurs qui sont susceptibles de limiter ces actions:
3d	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour enrayer/limiter ces facteurs?

# 4.2 Questionnaire plus spécifique relatif à chacune des espèces des mammifères terrestres (autres que les chauves-souris) inscrites à l'Annexe I

A la section suivante, veuillez remplir le questionnaire pour chacune des espèces de mammifères terrestres (autres que les chauves-souris) inscrites à l'Annexe I pour lesquelles votre pays est considéré comme un Etat de l'aire de répartition. Merci de compléter cette section en répondant succinctement à chacune des questions et de renvoyer, chaque fois que cela se présente, aux informations pertinentes contenues dans les rapports nationaux que votre pays a soumis aux conventions sœurs de la CMS - Ramsar, Convention sur la diversité biologique et CITES, pour n'en nommer que quelques-unes. (Joindre autant d'annexes que nécessaire.)

Nom	a de l'espèce - Nom(s) commun(s)
1	Indiquez les références bibliographiques des travaux publiés concernant la distribution de cette espèce: AUCUN RECENSEMENT DE CES ESPECES N'A ETE EFFECTUE POUR MONACO
2a	Résumez les informations à votre disposition concernant la taille de la population (si connu): en augmentation  en diminution  stable  non connu  non clair
2b	Récapitulez l'information sur la distribution (si connu): en augmentation □ en diminution □ stable □ non connu □ non clair □
3	Cochez les cases ci-après quand approprié et décrivez succinctement les différentes activités qui ont été poursuivies en faveur de cette espèce durant la période couverte par le rapport (veuillez indiquer le titre du projet ainsi que les coordonnées des personnes qui ont participé à celui-ci, dans la mesure où cette information est disponible):  Recherche  Identification et établissement des zones protégées  Surveillance  Éducation/Consciencisation  Protection de l'espèce  Contrôle de la chasse / braconnage  Restauration de l'espèce  Protection de l'habitat  Restauration de l'habitat  Autre(s)
4	Au cas où aucune action n'aurait été prise en faveur de cette espèce au cours de la période couverte par le rapport, quels sont les facteurs qui ont empêché qu'une (de telles) action(s) soi(en)t prise(s)?
5	Quelles sont les activités à venir en faveur de la conservation de cette espèce?
AUC	CUN RECENSEMENT DE CES ESPECES N'A ETE EFFECTUE POUR MONACO

	5.	CHAUVES-SOURIS
5.1	Questions générales concern	ant les espèces de chauves-souris inscrites à l'Annexe I

1	La législation nationale en vigueur dans votre pays que vous avez citée dans  le tableau I(a) (Informations générales) interdit-elle de prélever toutes les  espèces de chauves -souris inscrites à l'Annexe I?  Indiquez toute autre législation pertinente:
1a	Dans le cas où la législation en vigueur dans votre pays interdit de prélever les  Oui  Non espèces des chauves -souris inscrites à l'Annexe I, des dérogations ont-elles néanmoins été accordées?  Si tel est le cas, veuillez donner des précisions (Indiquer la date à laquelle l'exception a été notifiée au Secrétariat de la CMS en application de l'Article III(7) de la CMS):
2	Relevez tous les obstacles à la migration des espèces de chauves-souris inscrites à l'Annexe I:  Vandalisme des cavernes de battes  Autre menace à la migration (veuillez fournir les détails)
2a	Quelles sont les actions correctrices qui sont prises pour surmonter ces obstacles?
2b	Veuillez fournir des détails sur le progrès ou succès des mesures prises.
2c	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour venir à bout de ces obstacles?
2c 3	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour venir à bout de ces obstacles?  Quelles sont les menaces principales pour les chauves-souris inscrites à l'Annexe I (autre que de seuls obstacles à la migration)?  Pollution □ Fragmentation d'habitat ☒  Autre (veuillez fournir les détails) TERRITOIRE PRESQUE ENTIEREMENT URBANISE
	Quelles sont les menaces principales pour les chauves-souris inscrites à l'Annexe I (autre que de seuls obstacles à la migration)?  Pollution □ Fragmentation d'habitat ⊠
3	Quelles sont les menaces principales pour les chauves-souris inscrites à l'Annexe I (autre que de seuls obstacles à la migration)?  Pollution
3 3a	Quelles sont les menaces principales pour les chauves-souris inscrites à l'Annexe I (autre que de seuls obstacles à la migration)?  Pollution

# 5.2 Questionnaire plus spécifique relatif à chacune des espèces de chauves-souris inscrites à l'Annexe I

A la section suivante, veuillez remplir le questionnaire pour chacune des espèces de chauves-souris inscrites à l'Annexe I pour lesquelles votre pays est considéré comme un Etat de l'aire de répartition. Merci de compléter cette section en répondant succinctement à chacune des questions et de renvoyer, chaque fois que cela se présente, aux informations pertinentes contenues dans les rapports nationaux que votre pays a soumis aux conventions sœurs de la CMS - Ramsar, Convention sur la diversité biologique et CITES, pour n'en nommer que quelques-unes. (Joindre autant d'annexes que nécessaire.)

Nom de l'espèce - Nom(s) commun(s) Pipistrellus savii - (Vespère de Savi)		
1	Indiquez les références bibliographiques des travaux publiés concernant la distribution de cette espèce: Inventaire des chiroptères de la Principauté de Monaco - C. JOULLOT (1998)	
2a	Résumez les informations à votre disposition concernant la taille de la population (si connu): en augmentation ☐ en diminution ☐ stable ☐ non connu ☐ non clair ☒	
2b	Récapitulez l'information sur des tendances (si connu): en augmentation □ en diminution □ stable □ non connu □ non clair □	
2c	Récapitulez l'information sur la distribution (si connu): en augmentation  en diminution  stable  non connu  non clair	
3	Cochez les cases ci-après quand approprié et décrivez succinctement les différentes activités qui ont été poursuivies en faveur de cette espèce durant la période couverte par le rapport (veuillez indiquer le titre du projet ainsi que les coordonnées des personnes qui ont participé à celui-ci, dans la mesure où cette information est disponible):  Recherche  Identification et établissement des zones protégées  Surveillance  Éducation/Consciencisation  Protection de l'espèce  Contrôle de la chasse / braconnage  Restauration de l'espèce  Protection de l'habitat  Restauration de l'habitat  Autre(s)	
5	Au cas où aucune action n'aurait été prise en faveur de cette espèce au cours de la période couverte par le rapport, quels sont les facteurs qui ont empêché qu'une (des) action(s) soi(en)t prise(s)?  Quelles sont les activités à venir en faveur de la conservation de cette espèce?	
3	Quenes sont les activités à venir en raveur de la conscrivation de cette espèce :	

6 A	AUTRES	<b>TAXONS</b>

# 6.1 Questions générales concernant les espèces inscrites à l'Annexe I appartenant à d'autres taxons

1	Quel est le ministère, l'agence/le département ou l'organisation qui est responsable des activités les plus importantes en faveur des espèces inscrites à l'Annexe I dont le taxon n'est pas inclus dans les sections 1 à 5 ci-dessus.  Département de l'Equipement, de l'Environnement et de l'Urbanisme, DIRECTION de L'ENVIRONNEMENT	
2	La législation nationale en vigueur dans votre pays que vous avez citée dans le	
2a	Dans le cas où la législation en vigueur dans votre pays interdit de prélever les	
3	Relevez tous les obstacles à la migration des espèces inscrites à l'Annexe I dont le taxon n'est pas inclus dans les sections 1 à 5 ci-dessus:  Manque de législation   Autre menace à la migration (veuillez fournir les détails)	
3a	Quelles sont les actions correctrices qui sont prises pour surmonter ces obstacles?	
3b	Veuillez fournir des détails sur le progrès ou succès des mesures prises.	
3c	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour venir à bout de ces obstacles?	
4	Quelles sont les menaces principales pour les taxons inclus dans les section 1-5 ci-dessus (autre que de seuls obstacles à la migration)?  Autre (veuillez fournir les détails)	
4a	Quelles sont les actions qui ont été prises pour prévenir, réduire ou contrôler les facteurs qui mettent en danger ou risquent de mettre en danger davantage des espèces inscrites à l'Annexe I dont le taxon n'est pas inclus dans les sections 1 à 5 ci-dessus, au-delà des actions qui empêchent le comportement habituel de migration?	
4b	Veuillez fournir des détails sur le progrès ou succès des mesures prises.	
4c	Citez tous les facteurs qui sont susceptibles de limiter ces actions:	
4d	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin pour enrayer/limiter l'impact de ces facteurs?	
Rens	Renseignements ou commentaires divers sur les mammifères terrestres de l'Annexe I en général:	
Pas	de recensement	

# 6.2 Questionnaire plus spécifique relatif à chacune des espèces inscrites à l'Annexe I appartenant à un autre taxon

A la section suivante, veuillez remplir le questionnaire pour chacune des espèces inscrites à l'Annexe I dont le taxon n'est pas inclus dans les sections 1 à 5 ci-dessus pour lesquelles votre pays est considéré comme un Etat de l'aire de répartition. Merci de compléter cette section en répondant succinctement à chacune des questions et de renvoyer, chaque fois que cela se présente, aux informations pertinentes contenues dans les rapports nationaux que votre pays a soumis aux conventions sœurs de la CMS - Ramsar, Convention sur la diversité biologique et CITES, pour n'en nommer que quelques-unes. (Joindre autant d'annexes que nécessaire.)

Nom	Nom de l'espèce - Nom(s) commun(s)		
1	Indiquez les références bibliographiques des travaux publiés concernant la distribution de cette espèce:		
2a	Résumez les informations à votre disposition concernant la taille de la population (si connu): en augmentation   en diminution   stable   non connu   non clair		
2c	Récapitulez l'information sur la distribution (si connu): en augmentation □ en diminution □ stable □ non connu □ non clair □		
3	Cochez les cases ci-après quand approprié et décrivez succinctement les différentes activités qui ont été poursuivies en faveur de cette espèce durant la période couverte par le rapport (veuillez indiquer le titre du projet ainsi que les coordonnées des personnes qui ont participé à celui-ci, dans la mesure où cette information est disponible):  Recherche  Identification et établissement des zones protégées Surveillance  Éducation/Consciencisation  Protection de l'espèce  Contrôle de la chasse / braconnage  Restauration de l'espèce  Protection de l'habitat  Restauration de l'habitat  Autre(s)		
4	Au cas où aucune action n'aurait été prise en faveur de cette espèce au cours de la période couverte par le rapport, quels sont les facteurs qui ont empêché qu'une (des) action(s) soi(en)t prise(s)?		
5	Quelles sont les activités à venir en faveur de la conservation de cette espèce?		
Rens à 5:	seignements ou commentaires divers sur des espèces inscrites à l'Annexe I dont le taxon n'est pas inclus dans les sections 1		

### 7 INSCRIPTION D'AUTRES ESPECES MIGRATRICES EN DANGER A L'ANNEXE I

1	Votre pays est-il un Etat de l'aire de répartition pour d'autres espèces migratrices <sup>1</sup> Oui Non en danger qui n'ont pas été encore inscrites à l'Annexe I?
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:
	N.B.: Les Etats dans lesquels ces espèces sont présentes en tant que vagabond (c-à-d pas sur son itinéraire normal de migration), ne sont pas considérés comme Etat de l'aire de répartition. Veuillez vous référer à l'Article 1 de la Convention pour clarification
1a	Votre pays a-t-il entrepris des démarches en faveur de l'inscription de ces espèces à l'Annexe I? Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:
1b	De quel genre de soutien/mesures votre pays aurait-il besoin pour engager les démarches en vue de l'inscription de ces espèces?

 $<sup>^{\</sup>rm l}$  selon la dernière liste preparée par l'IUCN .

### III. Espèces inscrites à l'Annexe II

### 1. Informations sur la conservation des especes inscrites a l'Annexe II

Les informations concernant la conservation des espèces migratrices de l'Annexe II devant faire l'objet d'Accords sont contenues dans les rapports périodiques que les Etats Parties auxdits Accords doivent fournir aux secrétariats de ces Accords. Il apparaît donc suffisant d'y faire référence ou, plutôt, de joindre une copie du dernier rapport qui a été soumis au Secrétariat de chaque Accord/Mémorandum d'accord (MoU) auquel votre pays est Partie.

Phoques de la mer de Wadden (1991)	
Date du dernier rapport:	Période couverte:
MoU sur la grue de Sibérie (1993/1999)	
Date du dernier rapport:	Période couverte:
EUROBATS (1994)	
Date du dernier rapport: Juin 2000	Période couverte: 1998-1999
ASCOBANS (1994)	
Date du dernier rapport:	Période couverte:
MoU sur le courlis à bec grêle (1994)	
Date du dernier rapport:	Période couverte:
MoU sur les tortues marines de la côte a	tlantique de l'Afrique (1999)
Date du dernier rapport:	Période couverte:
AEWA (1999)	
Date du dernier rapport:	Période couverte:
ACCOBAMS (2001)	
Date du dernier rapport: mai 2007	Période couverte: 2004-2006
MoU sur la grande outarde (2001)	
Date du dernier rapport:	Période couverte:
MoU sur les tortues marines de l'océan l	Indien et du Sud-est asiatique (2001)
Date du dernier rapport:	Période couverte:
Albatros et Pétrels (2001)	
Date du dernier rapport:	Période couverte:
MoU sur le Cerf de Boukhara (2002)	
Date du dernier rapport:	Période couverte:
MoU sur le Phragmite aquatique (2003)	
Date du dernier rapport:	Période couverte:
MoU sur les éléphants d'Afrique (2005)	
Date du dernier rapport:	Période couverte:
MoU sur les cétacés des îles du Pacifique	e (2006)
Date du dernier rapport:	Période couverte:
MoU sur le Phoque Moine de Méditerra	née (2007)
Date du dernier rapport:	Période couverte:

### 2. QUESTIONNAIRE CONCERNANT LES ACCORDS DE LA CMS

### 2.1 Questions sur le développement de nouveaux Accords de la CMS relatifs aux oiseaux

1	Au cours de la période couverte par le rapport, votre pays a-t-il été à l'origine	☐ Oui	Non Non
	de la mise au point d'un ou plusieurs nouveaux projets d'Accord de la CMS, y compris		
	Mémorandums d'accord, pour répondre aux besoins en matière de conservation		
	des espèces d'oiseaux de l'Annexe II?		
	Si tel est le cas, où en est(sont) l'(les) accord(s)?		
2	Au cours de la période couverte par le rapport, votre pays a t-il <b>participé</b> à la mise	∐ Oui	☐ Non
	au point d'un ou plusieurs nouveaux projets d'Accord de la CMS, y compris Mémorandums		
	d'accord, pour répondre aux besoins en matière de conservation des espèces d'oiseaux		
	inscrites à l'Annexe II?		
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:		
3	Dans le cas où votre pays serait à l'origine ou participe à la mise au point d'un ou plusieurs nouve		
	Mémorandums d'accord, de quel genre de soutien aurait-il besoin pour initier ou participer au dév	eroppemen	t de cet ou
4	ces instruments?  Votre pays a-t-il l'intention dans un avenir proche de préparer un ou plusieurs	☐ Oui	□ Non
4	Accords de la CMS, y compris Mémorandums d'accord, sur les oiseaux?	☐ Oui	☐ Non
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:		
	•		
			• 6\
2.		s aux ma	mmiferes
	marins		
1	Au cours de la période couverte par le rapport, votre pays a-t-il été à l'origine	Oui	☐ Non
	de la mise au point d'un ou plusieurs nouveaux projets d'Accord de la CMS, y compris		
	Mémorandums d'accord, pour répondre aux besoins en matière de conservation		
	des espèces de mammifères marins de l'Annexe II?		
	Si tel est le cas, où en est(sont) l'(les) accord(s)?		
2	Au cours de la période couverte par le rapport, votre pays a t-il <b>participé</b> à la mise au point d'un	☐ Oui	☐ Non
	ou plusieurs nouveaux projets d'Accord de la CMS, y compris Mémorandums d'accord, pour		
	répondre aux besoins en matière de conservation des espèces de mammifères marins de l'Annexe	II?	
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:		
3	Dans le cas où votre pays serait à l'origine ou participe à la mise au point d'un ou plusieurs nouve		
	compris Mémorandums d'Accord, de quel genre de soutien aurait-il besoin pour initier ou particip		oppement de
	cet ou ces instruments? soutien financier aux négociations sur les cétacés et siréniens afric		
4	Votre pays a-t-il l'intention dans un avenir proche de préparer un ou plusieurs projets d'Accord de	e 📙 Oui	☐ Non
	la CMS, y compris Mémorandums d'accord, sur les mammifères marins? Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:		
	Si tei est le cas, veuillez doilliei des precisions.		
2.	<b>Questions sur le développement de nouveaux Accords de la CMS relatifs</b>	aux tort	ues marines
	Questions sur le developpement de nouvedum riccords de la civis relatins	<u> </u>	
. 1			<b>N</b>
1	Au cours de la période couverte par le rapport, votre pays a-t-il été à l'origine de la mise au	☐ Oui	Non Non
	point d'un ou plusieurs nouveaux Accords de la CMS, y compris Mémorandums d'accord, pour		
	répondre aux besoins en matière de conservation des espèces de tortues marines de l'Annexe II?		
2	Si tel est le cas, où en est(sont) le(s) projet(s)?		M N
2	Au cours de la période couverte par le rapport, votre pays a-t'il <b>participé</b> à la mise au point d'un	☐ Oui	⊠ Non
	ou plusieurs nouveaux Accords de la CMS, y compris Mémorandums d'accord, pour répondre aux besoins en matière de conservation des espèces de tortues marines inscrites à l'Annexe II?		
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:		
3	Dans le cas où votre pays serait à l'origine ou participe à la mise au point d'un ou plusieurs nouvea	any Accord	s v compris
3	Mémorandums d'accord, de quel genre de soutien aurait-il besoin pour continuer à initier ou partic		
	de cet ou ces instruments?	iper au dev	сторрешен
4	Votre pays a-t-il l'intention dans un avenir proche de préparer un ou plusieurs projets	☐ Oui	□ Non
<sup>+</sup>	d'Accord de la CMS, y compris Mémorandums d'accord, sur les tortues marines?	□ Oul	1\011
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:		
	, <u>F</u>		

	2.4 Questions sur le développement de nouveaux Accords de la CMS concernant les mammifères terrestres (autres que les chauves-souris)		
1	Au cours de la période couverte par le rapport, votre pays a-t-il été à l'origine de la mise au Dui Non point d'un ou plusieurs nouveaux Accords de la CMS, y compris Mémorandums d'accord, pour répondre aux besoins en matière de conservation des espèces de mammifères terrestres (autres que les chauves -souris) de l'Annexe II?  Si tel est le cas, où en est(sont) l'(les) projets(s)?		
2	ou plusieurs nouveaux Accords de la CMS, y compris Mémorandums d'accord, pour répondre aux besoins en matière de conservation des espèces de mammifères terrestres (autres que les chauves -souris) de l'Annexe II?  Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:		
(3)	Dans le cas où votre pays s'erait à l'origine ou participe à la mise au point d'un ou de plusieurs nouveaux Accords, y compris Mémorandums d'Accord, de quel genre de soutien aurait-il besoin pour initier ou participer au développement de cet ou ces instruments?		
4	Votre pays a-t-il l'intention dans un avenir proche de préparer un ou plusieurs Accords de la CMS, Oui Non y compris Mémorandums d'accord, sur les mammifères terrestres (autres que les chauves -souris) Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:		
Г			
	2.5 Questions sur le développement de nouveaux Accords de la CMS concernant les chauves-souris		
1	Au cours de la période couverte par le rapport, votre pays a-t-il été à l'origine de la mise au point  Oui  Non d'un ou plusieurs nouveaux Accords de la CMS, y compris Mémorandums d'accord, pour répondre aux besoins en matière de conservation des espèces de chauves -souris de l'Annexe II?  Si tel est le cas, où en est(sont) l'(les) accord(s)?		
2	Au cours de la période couverte par le rapport, votre pays a t-il <b>participé</b> à la mise au point d'un Oui Non ou plusieurs nouveaux Accords de la CMS, y compris Mémorandums d'accord, pour répondre aux besoins en matière de conservation des espèces de chauves -souris de l'Annexe II?  Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:		
3			
4	Votre pays a-t-il l'intention dans un avenir proche de préparer un ou plusieurs Accords de la CMS, y compris Mémorandums d'accord, sur les chauves -souris? Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:  □ Oui □ Non		
Г			
	2.6 Questions sur le développement de nouveaux Accords de la CMS concernant les autres taxons		
1	Au cours de la période couverte par le rapport, votre pays a-t-il été à l'origine de la mise au point  Oui Non d'un ou plusieurs nouveaux Accords de la CMS, y compris Mémorandums d'Accord, pour répondre aux besoins en matière de conservation des espèces de l'Annexe II dont le taxon ne figure pas dans les sections 1 à 5 ci-dessus?  Si tel est le cas, où en est(sont) l'(les) accord(s)?		
2			

ces instruments?

les sections 1 à 5 ci-dessus?

ne figure pas dans les sections 1 à 5 ci-dessus? Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:

Si tel est le cas, veuillez donner des précisions: soutien financier à la négociation de l'Accord sur les Gorilles

Dans le cas où votre pays serait à l'origine ou participe à la mise au point d'un ou plusieurs nouveaux Accords, y compris

Mémorandums d'Accord, de quel genre de soutien aurait-il besoin pour initier ou participer au développement de cet ou

Votre pays a-t-il l'intention dans un avenir proche de préparer un ou plusieurs Accords de la CMS, Oui

y compris Mémorandums d'accord, sur les espèces inscrites à l'Annexe II dont le taxon

### 3. INSCRIPTION D'ESPECES MIGRATRICES A L'ANNEXE II

1	Votre pays est-il un Etat de l'aire de répartition d'une ou plusieurs espèces migratrices dont l'état de conservation est défavorable mais qui ne sont pas inscrites à l'Annexe II et ne peuvent donc bénéficier de la conclusion d'un Accord de la CMS ou Mémorandum d'accord pour leur conservation?  Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:
	N.B.: Les Etats dans lesquels ces espèces sont présentes en tant que vagabond (c-à-d pas sur son itinéraire normal de migration), ne sont pas considérés comme Etat de l'aire de répartition. Veuillez vous référer à l'Article 1 de la Convention pour clarification.
1a	Votre pays prend-il des mesures afin de proposer l'inscription de cette ou ces
1b	De quel genre de soutien votre pays aurait-il besoin afin de pouvoir proposer l'inscription de ces espèces à l'Annexe II?

## IV. Priorités nationales et régionales

1	Quelle priorité votre pays assigne-t-il à la conservation, et     Faible   Moyenne   Elevée   Le cas échéant, à l'utilisation durable d'espèces migratrices en comparaison avec d'autres questions relatives à la biodiversité ?
2	Les espèces migratrices et leurs habitats sont-ils pris en compte par une Stratégie ou un plan d'action national de votre pays ?
	Si oui, veuillez indiquer et décrire brièvement la mesure dans laquelle cela concerne les questions suivantes :  Conservation, utilisation durable et/ou restauration d'espèces migratrices  Conservation, utilisation durable et/ou la restauration des habitats of d'espèces migratrices, y compris les zones protégées. Mise en oeuvre d'ACCOBAMS et de l'Accord de création du sanctuaire PELAGOS pour mammifères marins, classé Aire Spécialement Protégée d'Importance pour la Méditerranée (ASPIM).  Mesures pour prévenir, réduire ou contrôler les facteurs qui mettent en danger les espèces migratrices ou sont susceptibles d'aggraver leur situation  Réduction ou élimination des barrières ou obstacles aux migrations  Recherche et surveillance des espèces migratrices  Coopération transfrontalière
3	La conservation des espèces migratrices figure-t-elle actuellement dans l'une des
3a	Les politiques gouvernementales/plans d'action tiennent-ils compte des espèces migratrices notamment en ce qui concerne les domaines suivants (si tel est le cas, veuillez donner des précisions)?  Oui Non  Exploitation des ressources naturelles (ex. pêcheries, chasse etc.)  La planification du développement économique  L'aménagement du territoire  Contrôle de la pollution  Désignation et développement de zones protégées  Le développement de réseaux écologiques  La planification de lignes à haute tension  La planification de clôtures  Autre(s)
4	Résultats – veuillez décrire les résultats positifs de toutes les mesures prises

	V. Zones protégées			
1	Les espèces migratrices sont-elles prises en compte dans la sélection, l'établissement et la gestion des zones protégées dans votre pays ? Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:			
1a	Veuillez identifier les sites nationaux les plus importants pour des espèces migratrices et leur statut de protection:  ZONE RAMSAR INSTAUREE A MONACO  ZONE PROTEGEE DU LARVOTTO - ASP  ZONE PROTEGEE DES SPELUGUES – ASP  SANCTUAIRE PELAGOS - Accord entre la France, Monaco, et l'Italie pour la création du sanctuaire PELAGOS pour mammifères marins, classée Aire Spécialement Protégée d'Importance pour la Méditerranée (ASPIM).			
1b	Ces zones protégées couvrent-elles les zones suivantes ? (Si oui fournissez des détails et mentionnez l'importance de la couverture des zones protégées et leur nombre)  Oui Non  Terrestres  Aquatiques  Marines			
1c	Identifiez l'agence, le ministère ou l'organisation responsable de cette mesure dans votre pays :			
2	Résultats – veuillez décrire les résultats positifs de toutes les mesures prises			
	VI. Politiques en matière de télémétrie par satellite			
1	Au cours de la période couverte par le rapport, votre pays a-t-il conduit des projets  de conservation/recherche utilisant la télémétrie par satellite?  en préparation  en cours  accompli			
2	Des projets de conservation et/ou de recherche utilisant la télémétrie par satellite sont-ils à venir?			
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions (en incluant les délais prévus pour ces projets):			
	Si la réponse est Non, veuillez indiquer les entraves ou besoins éventuels à cet égard:			
3	Résultats – veuillez décrire les résultats positifs de toutes les mesures prises			
	VII. Adhésion à la CMS			
1	Votre pays a-t-il agit de manière à encourager les Etats non-Parties à devenir			
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions (décrivez, en particulier, les actions qui ont été prises pour enrôler les Etats non-Parties dont l'adhésion est considérée comme hautement prioritaire par le Comité permanent):  Lobying auprès des pays méditerranéens et de certains pays d'Amérique Centrale			
1a	Quel est le département, l'agence ou l'organisation de votre pays qui s'occupe de ce recrutement?  Délégation permanente auprès des Organisations Internationales			
2	Résultats – veuillez décrire les résultats positifs de toutes les mesures prises			

## VIII. Importance de la CMS sur le plan mondial et national

1	Votre pays a-t-il pris des mesures afin de mieux faire prendre conscience au niveau  régional, national et mondial de l'intérêt de la CMS et de son importance sur le plan mondial en matière de conservation de la diversité biologique?
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions: MONACO soutient le Secrétariat ACCOBAMS dans ses actions de conservation régionales et sous-régionales (ex : Ateliers "Accobams Survey Initiative", "Whale-Watching", ou " 2007 Année du Dauphin") ainsi que les relations entre ACCOBAMS et le secrétariat PELAGOS.
2	Quel est le département, l'agence ou l'organisation de votre pays qui est chargé de cette campagne de sensibilisation: Délégation permanente auprès des Organisations Internationales
3	Résultats – veuillez décrire les résultats positifs de toutes les mesures prises
	IX. Mobilisation de ressources
1	Votre pays a-t-il (co-)financé des activités de conservation offrant des avantages directs pour les espèces migratrices de votre pays?
	Si tel est le cas, veuille z donner des précisions (Indiquez les espèces migratrices qui ont bénéficié de ces activités):
	Monaco finance de nombreuses activités liées à la conservation des Cétacés dans la méditerranée Nord occidentale
2	Votre pays a-t-il fait des contributions volontaires au Fonds d'affectation  spéciale de la CMS pour répondre aux besoins des pays en développement et des pays à économie en transition en matière de conservation?
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions:
3	Votre pays a-t-il fait d' <i>autres</i> contributions volontaires afin de financer des activités de conservation offrant des avantages directs pour les espèces migratrices dans d'autres pays (plus particulièrement dans les pays en voie de développement)?
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions (Indiquez les espèces migratrices qui ont bénéficié de ces activités):  Monaco a demandé lors de la 13ème COP du PAM à Catane en 2003 de rnforcer la mise oeuvre du Plan d'Action en faveur de la conservation du phoque moine en Méditerranée. Monaco a financé des travaux d'évaluation des populations et des habitats du phoque moine. Monaco a apporté son soutien a diverses actions de la CMS (financement de plaquettes de vulgarisation, facilitation de négociations, etc Monaco finance le fonctionnement du Corridor biologique marin du Pacifique Oriental (Costa Rica, Panama, Colombie et Equateur) zone prioritaire pour la conservation de certaines espèces migratrices. La Fondation Prince Albert II de Monaco développe des activités liées à certaines espèces migratrices (Aigle de Bonelli, Gypaètes barbus, Albatros et Pétrels de l'océan indien Sud)
4	Votre pays a-t-il fourni une assistance technique et/ou scientifique à des pays en voie de
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions (Indiquez les espèces migratrices qui ont bénéficié de ces activités):
5	Votre pays a-t-il bénéfié d'aides financières provenant du Fonds d'affectation spéciale du  Secrétariat de la CMS pour des activités de conservation nationale offrant des avantages directs pour les espèces migratrices dans votre pays?
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions (Indiquez les espèces migratrices qui ont bénéficié de ces activités):
6	Votre pays a-t-il bénéficié d'aides financières d'autres sources que celles provenant du  Secrétariat de la CMS pour des activités de conservation offrant des avantages directs pour les espèces migratrices dans votre pays?
	Si tel est le cas, veuillez donner des précisions (Indiquez les espèces migratrices qui ont bénéficié de ces activités):

### X. Application des Résolutions et Recommandations de la COP

Veuillez fournir les informations au sujet des mesures entreprises par votre pays concernant les résolutions et recommandations les plus récentes. Pour votre facilité, veuillez vous référer à la liste de résolutions et recommandations de la dernière COP, énumérées ci-dessous.

#### Résolutions

Résolution 6.2 – Prises accidentelles, et Recommandation 7.2 - Application de la Résolution 6.2 sur les prises accidentelles:

Monaco applique dans sa réglementation la nouvelle Résolution ACCOBAMS visant à interdire l'utilisation de tous types de filets maillants dérivants.

Résolution 6.3 – Conservation des albatros dans l'hémisphère sud:

La Fondation Prince Albert II de Monaco apporte un soutien financier direct à la protection de ces espèces dans le Sud de l'Océan indien

- Résolution 7.2 Evaluation d'impact et espèces migratrices:
- Résolution 7.3 Marées noires et espèces migratrices:
- Résolution 7.4 Electrocution des oiseaux migrateurs:
- Résolution 7.5 Eoliennes et espèces migratrices:
- Résolution 7.9 Coopération avec d'autres organisations et processus:
  - La Fondation Prince Albert II de Monaco soutient de nombreux projets en faveur de la préservation de la biodiversité et des espèces menacées.
  - Monaco soutient et héberge les Secrétariats de l'Accord ACCOBAMS et de l'Accord RAMOGE entre l'Italie, Monaco et la France.
  - (RAMOGE participe à la préservation de la biodiversité du littoral liguro-provençal et lutte contre la pollution en mer dans une aire englobant avec la Corse l'aire du Sanctuaire PELAGOS. RAMOGE collabore ponctuellement avec le CAR/ASP du PAM pour les inventaires.)
  - Monaco préside le Comité Scientifique et Technique de l'Accord tripartite italo-franco-monégasque, de création du sanctuaire PELAGOS pour mammifères marins.
  - La CIESM fondée par le Prince Albert Ier de Monaco et présidée par le Prince Albert II a son siège à Monaco. Ses travaux incluent des recherches sur les cétacés et les espèces migratrices par l'étude des interactions richesse des océans /migrations / biotope.
- Résolution 7.15 Mesures à prendre pour le petit rorqual de l'Antarctique, le rorqual de Bryde et la baleine pygmée au titre de la Convention sur les espèces migratrices:
- Résolution 8.1 Utilisation durable
- Résolution 8.2 Plan stratégique de la CMS 2006-2011
- Résolution 8.5 Application des accords existants et élaboration de futurs accords
- Résolution 8.7 La CMS et les objectifs 2010 pour la biodiversité
- Résolution 8.9 Révision de GROMS (Registre Global des Espèces Migratoires)
- Résolution 8.11 Coopération avec d'autres conventions
- Résolution 8.13 Changement climatique et espèces migratrices
- Monaco, a ratifié le Protocole de Kyoto et mène sur plusieurs plans une action pour réduire et compenser les émissions de gaz à effet de serre. La Fondation Prince Albert II développe de nombreuses actions concernant les effets des changements climatiques sur la biodiversité.
- Résolution 8.14 Prises accidentelles
- Résolution 8.22 Aspects négatifs des activités humaines sur les cétacés

Des études d'impact sont désormais obligatoires pour tous travaux maritimes

Résolution 8.24 –	Projet de Résolution sur la présentation des Rapports Nationaux à la Huitième et Neuvième sessions de la
	Conférence des Parties.
Résolution 8.27 –	Grippe Aviaire Hautement Pathogène et espèces migratrices
Résolution 8.29 –	Actions Concertées à entreprendre pour les espèces inscrites à l'Annexe I

Recommandations						
Recommandation 7.5 –	Accord entre les états de l'aire de répartition pour la conservation du Dugong (Dugong dugon):					
Recommandation 7.6 –	Amélioration de l'état de conservation de la tortue luth (Dermochelys coriacea):					
Recommandation 7.7 –	Programme relatif aux voies de migration Amérique-Pacifique:					
Recommandation 8.12 –	Amélioration de l'état de conservation des Rapaces et des Hiboux en Afrique et en Eurasie.					
Recommandation 8.16 –	Requins Migrateurs					
Recommandation 8.17 –	Tortues Marines					
Recommandation 8.23 –	Mammifères des zones arides d'Eurasie Centrale					
Recommandation 8.26 –	Conservation des oiseaux de steppe et de leurs habitats dans la Partie Australe du Continent Sud- américain					
Recommandation 8.28 –	Actions Coopératives à entreprendre pour les espèces inscrites à l'Annexe II					
Autres résolutions/recommandations:						

### **Autres remarques:**

## Annexe: Actualisation des données sur les espèces de l'Annexe II

Dans les tableaux ci-dessous figure, la liste de toutes les espèces de l'Annexe II.

Les nouvelles Parties qui ont accédé depuis la huitième COP en 2005 ou les Parties qui n'ont pas soumis un Rapport National, sont priées de remplir ce formulaire en sa totalité.

Les Parties qui ont soumis un apport en 2005 doivent seulement fournir les nouveaux éléments de leurs rapports (ex. détails concernant des références de distribution ou concernant les nouvelles espèces ajoutées à l'Annexe II à la huitième COP).

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée
		CHIROPTERA			
Rhinolophus ferrumequinum (les populations d'Europe seulement)					
Rhinolophus hipposideros (les populations d'Europe seulement)					
Rhinolophus euryale (les populations d'Europe seulement)					
Rhinolophus mehelyi (les populations d'Europe seulement)					
Rhinolophus blasii (les populations d'Europe seulement)					
Myotis bechsteini (les populations d'Europe seulement)					
Myotis blythi (les populations d'Europe seulement)					
Myotis brandtii (les populations d'Europe seulement)					
Myotis capaccinii (les populations d'Europe seulement)					
Myotis dasycneme (les populations d'Europe seulement)					
Myotis daubentoni (les populations d'Europe seulement)					
Myotis emarginatus (les populations d'Europe seulement)					
Myotis myotis (les populations d'Europe seulement)					
Myotis mystacinus (les populations d'Europe					

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée
seulement)					
Myotis nattereri (les populations d'Europe seulement)					
Pipistrellus kuhli (les populations d'Europe seulement)					Inventaire des chiroptères de la Principauté de Monaco- C. JOULOT (1997-1998).
Pipistrellus nathusii (les populations d'Europe seulement)					
Pipistrellus pipistrellus (les populations d'Europe seulement)					Inventaire des chiroptères de la Principauté de Monaco- C. JOULOT (1997-1998).
Pipistrellus pygmaeus (les populations d'Europe seulement)					
Pipistrellus savii (Vespère de Savi) (les populations d'Europe seulement)					Inventaire des chiroptères de la Principauté de Monaco- C. JOULOT (1997-1998).
Nyctalus lasiopterus (les populations d'Europe seulement)					
Nyctalus leisleri (les populations d'Europe seulement)					
Nyctalus noctula (les populations d'Europe seulement)					
Eptesicus nilssonii (les populations d'Europe seulement)					
Eptesicus serotinus (les populations d'Europe seulement)					
Vespertilio murinus (les populations d'Europe seulement)					
Barbastella barbastellus (les populations d'Europe seulement)					
Plecotus auritus (les populations d'Europe seulement)					
Plecotus austriacus (les populations d'Europe seulement)					
Miniopterus schreibersii (les populations d'Europe seulement)					
Tadarida teniotis					

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée		
CETACEA							
Physeter macrocephalus							
Platanista gangetica gangetica							
Pontoporia blainvillei							
Inia geoffrensis							
Delphinapterus leucas							
Monodon monoceros							
Phocoena phocoena (les populations de la mer du Nord et de la Baltique)							
Phocoena phocoena (la population de la partie occidentale de l'Atlantique Nord)							
Phocoena phocoena (la population de la mer Noire)							
Neophocaena phocaenoides							
Phocoenoides dalli							
Phocoena spinipinnis							
Phocoena dioptrica							
Sousa chinensis							
Sousa teuszii							
Sotalia fluviatilis							
Lagenorhynchus albirostris (les populations de la mer du Nord et de la Baltique seulement)							
Lagenorhynchus acutus (les populations de la mer du Nord et de la Baltique seulement)							
Lagenorhynchus australis							
Lagenorhynchus obscurus							
Grampus griseus (les populations de la mer du Nord et de la Baltique seulement)	$\boxtimes$				Rapport National 2000 sur la conservation des sites naturels et des espèces. DEUC – 29 mars 2001.		
Tursiops aduncus (les populations de la mer d'Arafura/de Timor)							
Tursiops truncatus (les populations de la mer du Nord et de la Baltique)					Rapport National 2000 sur la conservation des sites naturels et des espèces. DEUC – 29 mars 2001.		
Tursiops truncatus (la population de la partie occidentale de la Méditerranée)							
Tursiops truncatus (la population de la mer Noire)							
Stenella attenuata (la population des régions							

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée
tropicales du Pacifique oriental)					
Stenella attenuata (les populations de l'asie du Sud- Est)					
Stenella longirostris (les populations des régions tropicales du Pacifique oriental)					
Stenella longirostris (les populations de l'asie du Sud- Est)					
Stenella coeruleoalba (la population des régions tropicales du Pacifique oriental)					
Stenella coeruleoalba (la population de la partie occidentale de la Méditerranée)					Rapport National 2000 sur la conservation des sites naturels et des espèces. DEUC – 29 mars 2001.
Delphinus delphis (les populations de la mer du Nord et de la Baltique)					
Delphinus delphis (la population de la partie occidentale de la Méditerranée)					Rapport National 2000 sur la conservation des sites naturels et des espèces. DEUC – 29 mars 2001.
Delphinus delphis (la population de la mer Noire)					
Delphinus delphis (la population des régions tropicales du Pacifique oriental)					
Lagenodelphis hosei (les populations de l'Asie du Sud- Est)					
Orcaella brevirostris					
Cephalorhynchus commersonii (la population d'A mérique du Sud)					
Cephalorhynchus eutropia					
Cephalorhynchus heavisidii					
Orcinus orca					Rapport National 2000 sur la conservation des sites naturels et des espèces. DEUC – 29 mars 2001.
Globicephala melas (les populations de la mer du Nord et de la Baltique seulement)					
Berardius bairdii					
Hyperoodon ampullatus					
Balaenoptera bonaerensis					
Balaenoptera edeni					
Balaenoptera borealis					
Balaenoptera physalus					

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée
Caperea marginata					
		CARNIVORA			
Arctocephalus australis					
Otaria flavescens					
Phoca vitulina					
(les populations de la mer de Wadden et de la Baltique seulement)					
Halichoerus grypus					
(les populations de la Baltique seulement)					
Monachus monachus					Rapport National 2000 sur la conservation des sites naturels et des espèces. DEUC – 29 mars 2001.
		PROBOSCIDEA			
Loxodonta africana		Ш			
m . 1 . 1		SIRENIA			
Trichechus manatus (populations entre le Honduras et le Panama)					
Trichechus senegalensis					
Trichechus inunguis					
Dugong dugon					
	1	PERISSODACTYL	.A		
Equus hemionus (comprend Equus hemionus, Equus onager et Equus kiang)					
		ARTIODACTYLA	1		
Vicugna vicugna					
Oryx dammah					
Gazella gazella (populations asiatiques seulement)					
Gazella subgutturosa					
Procapra gutturosa					
Saiga tatarica tatarica					
		GAVIIFORMES			•
Gavia stellata (les populations du Paléarctique occidental)	⊠				Inventaire biologique du bassin versant de la Principauté de Monaco - C.ALLIER (1998/1999).
Gavia arctica arctica					Inventaire biologique du bassin versant de la Principauté de Monaco - C.ALLIER (1998/1999).
Gavia arctica suschkini					
Gavia immer immer (la population de l'Europe du					

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée
nord-ouest)					
Gavia adamsii (la populations du Paléarctique					
occidental)					
		PODICIPEDIFORM			1
Podiceps grisegena grisegena					Inventaire biologique du bassin versant de la Principauté de Monaco - C.ALLIER (1998/1999).
Podiceps auritus (les populations du Paléarctique occidental)					
		PELECANIFORMI			I
Phalacrocorax nigrogularis					
Phalacrocorax pygmeus					
Pelecanus onocrotalus (les populations du Paléarctique occidental)					
Pelecanus crispus					
		CICONIIFORMES	S		
Botaurus stellaris stellaris (les populations du Paléarctique occidental)					
Ixobrychus minutus minutus (les populations du Paléarctique occidental)					
Ixobrychus sturmii					
Ardeola rufiventris					
Ardeola idae					
Egretta vinaceigula					
Casmerodius albus albus (les populations du Paléarctique occidental)					
Ardea purpurea purpurea (les populations se reproduisant dans le Paléarctique occidental)					
Mycteria ibis					
Ciconia nigra					
Ciconia episcopus microscelis					
Ciconia ciconia					
Plegadis falcinellus					
Geronticus eremita					
Threskiornis aethiopicus aethiopicus					
Platalea alba (à l'exclusion de la population malgache)					
Platalea leucorodia					
Phoenicopterus ruber					

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée
Phoenicopterus minor					
	1	ANSERIFORMES		1	
Dendrocygna bicolor					
Dendrocygna viduata					
Thalassornis leuconotus					
Oxyura leucocephala					
Cygnus olor					
Cygnus cygnus					
Cygnus columbianus					
Anser brachyrhynchus					
Anser fabalis					
Anser albifrons					
Anser erythropus					
Anser anser					
Branta leucopsis					
Branta bernicla					
Branta ruficollis					
Alopochen aegyptiacus					
Tadorna ferruginea					
Tadorna cana					
Tadorna tadorna					
Plectropterus gambensis					
Sarkidiornis melanotos					
Nettapus auritus					
Anas penelope					
Anas strepera					
Anas crecca					
Anas capensis					
Anas platyrhynchos	$\boxtimes$				Inventaire biologique du bassin versant de la Principauté de Monaco - C.ALLIER (1998/1999).
Anas undulata					
Anas acuta					
Anas erythrorhyncha					
Anas hottentota					
Anas querquedula					
Anas clypeata					
Marmaronetta angustirostris					
Netta rufina					
Netta erythrophthalma					

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée
Aythya ferina					
Aythya nyroca					
Aythya fuligula					
Aythya marila					
Somateria mollissima					
Somateria spectabilis					
Polysticta stelleri					
Clangula hyemalis					
Melanitta nigra					
Melanitta fusca					
Bucephala clangula					
Mergellus albellus					
Mergus serrator					
Mergus merganser					
		FALCONIFORME	S		
Pandion haliaetus					
		GALLIFORMES			
Coturnix coturnix coturnix					
		SPHENISCIFORM	1		T
Spheniscus demersus					
Diomedea exulans	Тп	PROCELLARIIFOR!	MES		
Diomedea epomophora					
Diomedea irrorata					
Diomedea nigripes					
Diomedea immutabilis					
Diomedea melanophris					
Diomedea bulleri					
Diomedea cauta					
Diomedea chlororhynchos					
Diomedea chrysostoma					
Phoebetria fusca					
Phoebetria palpebrata					
Macronectes giganteus					
Macronectes halli					
Procellaria cinerea					
Procellaria aequinoctialis					
Procellaria aequinoctialis conspicillata					
Procellaria parkinsoni					
Procellaria westlandica					

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée
		GRUIFORMES			
Porzana porzana (les populations se reproduisant dans le Paléarctique occidental)					
Porzana parva parva					
Porzana pusilla intermedia					
Fulica atra atra (les populations de la Méditerranée et de la mer Noire)					
Aenigmatolimnas marginalis					
Sarothrura boehmi					
Sarothrura ayresi					
Crex crex					
Grus leucogeranus					
Grus virgo (Syn. Anthropoides virgo)					
Grus paradisea					
Grus carunculatus					
Grus grus					
Chlamydotis undulata (les populations d'Asie seulement)					
Otis tarda					
		CHARADRIIFORM	ES		
Himantopus himantopus					
Recurvirostra avosetta					
Dromas ardeola					
Burhinus oedicnemus					
Glareola pratincola					
Glareola nordmanni					
Pluvialis apricaria					
Pluvialis squatarola					
Charadrius hiaticula					
Charadrius dubius					
Charadrius pecuarius					
Charadrius tricollaris					
Charadrius forbesi					
Charadrius pallidus					
Charadrius alexandrinus					
Charadrius marginatus					
Charadrius mongulus					
Charadrius leschenaultii					
Charadrius asiaticus					

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée
Eudromias morinellus					
Vanellus vanellus					
Vanellus spinosus					
Vanellus albiceps					
Vanellus senegallus					
Vanellus lugubris					
Vanellus melanopterus					
Vanellus coronatus					
Vanellus superciliosus					
Vanellus gregarius (Syn Chettusia gregaria)					
Vanellus leucurus					
Gallinago media					
Gallinago gallinago					
Lymnocryptes minimus					
Limosa limosa					
Limosa lapponica					
Numenius phaeopus					
Numenius tenuirostris					
Numenius arquata					
Tringa erythropus					
Tringa totanus					
Tringa stagnatilis					
Tringa nebularia					
Tringa ochropus					
Tringa glareola					
Tringa cinerea					
Tringa hypoleucos					
Arenaria interpres					
Calidris tenuirostris					
Calidris canutus					
Calidris alba					
Calidris minuta					
Calidris temminckii					
Calidris maritima					
Calidris alpina					
Calidris ferruginea					
Limicola falcinellus					
Philomachus pugnax					
Phalaropus lobatus					

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée
Phalaropus fulicaria					
Larus hemprichii					
Larus leucophthalmus					
Larus ichthyaetus (la populations de l'Eurasie occidentale et de l'Afrique)					
Larus melanocephalus	⊠				Inventaire biologique du bassin versant de la Principauté de Monaco - C.ALLIER (1998/1999).
Larus genei					
Larus audouinii	⊠				Inventaire biologique du bassin versant de la Principauté de Monaco - C.ALLIER (1998/1999).
Larus armenicus					
Sterna nilotica nilotica (les populations de l'Eurasie occidentale et de l'Afrique)					
Sterna caspia (les populations de l'Eurasie occidentale et de l'Afrique)					
Sterna maxima albidorsalis					
Sterna bergii (les populations de l'Afrique et de l'Asie du sud-ouest)					
Sterna bengalensis (les populations de l'Afrique et de l'Asie du sud-ouest)					
Sterna sandvicensis sandvicensis	×				Rapport National 2000 sur la conservation des sites naturels et des espèces. DEUC – 29 mars 2001.
Sterna dougallii (les populations Atlantiques)					
Sterna hirundo hirundo (les populations se reproduisant dans le Paléarctique occidental)					
Sterna paradisaea (les populations atlantiques)					
Sterna albifrons					
Sterna saundersi					
Sterna balaenarum					
Sterna repressa					
Chlidonias niger niger					
Chlidonias leucopterus (la populations de l'Eurasie occidentale et de l'Afrique)					
		COLUMBIFORME			
Streptopelia turtur turtur					

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée
		CORAC IIFORME	S		
Merops apiaster					
Coracias garrulus					
	•	PSITTACIFORME	ES		
Amazona tucumana					
	Т	PASSERIFORME	S	T	
Hirundo atrocaerulea					
Pseudocolopteryx dinellianus					
Polystictus pectoralis pectoralis					
Sporophila ruficollis					
Acrocephalus paludicola					
		TESTUDINATA			•
Natator depressus					
Chelonia mydas					
Caretta caretta					Rapport National 2000 sur la conservation des sites naturels et des espèces.  DEUC – 29 mars 2001.
Eretmochelys imbricata					
Lepidochelys kempii					
Lepidochelys olivacea					
Dermochelys coriacea					
Podocnemis expansa					
		CROCODYLIA	<u> </u>	<u> </u>	
Crocodylus porosus					
	I.	ACIPENSERIFORM	IES		
Huso huso					
Huso dauricus					
Acipenser baerii baicalensis					
Acipenser fulvescens					
Acipenser gueldenstaedtii					
Acipenser medirostris					
Acipenser mikadoi					
Acipenser naccarii					
Acipenser nudiventris					
Acipenser persicus					
Acipenser ruthenus (la population du Danube)					
Acipenser schrenckii					
Acipenser sinensis					
Acipenser stellatus					
Acipenser sturio					

Espèce	Etat de l'aire de répartition	N'est pas un Etat de l'aire de répartition	Eteinte	aucune information disponible	Référence de la répartition publiée		
Pseudoscaphirhynchus kaufmanni							
Pseudoscaphirhynchus hermanni							
Pseudoscaphirhynchus fedtschenkoi							
Psephurus gladius							
		ORECTOLOBIFORM	MES				
Rhincodon typus							
		LAMNIFORMES					
Carcharodon carcharias							
	LEPIDOPTERA						
Danaus plexippus							

Toute les espèces de chacune des familles figurant ci-dessous sont inscrites à l'Annexe II. Si votre pays est un Etat de l'aire de répartition pour une des espèces de ces familles, veuillez inscrire le nom de l'espèce dans la première colonne, sous le nom correspondant de la famille. Veuillez indiquer (avec un "X") si votre pays est un Etat de l'aire de répartition ou si l'espèce est éteinte et, le cas échéant, les références de répartition publiées. (Un espace est fourni pour 10 espèces dans chaque famille. Si des lignes supplémentaires sont nécessaires, veuillez les faire figurer en annexe).

Espèce	Etat de l'aire de répartition.	Eteinte	Référence de répartition publiée					
Ordre FALCONIFORMES, Famille Cathartidae								
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etats de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etats de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	Ordre FALCONIFORMI	ES, Famille Aco	cipitridae					
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	Ordre FALCONIFORM	ES , Famille Fa	lconidae					
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	Ordre PASSERIFORMES	S, Famille Mus	scicapidae					
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte						

Espèce	Etat de l'aire de répartition.	Eteinte	Référence de répartition publiée
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte	
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte	
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte	
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte	
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte	
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte	
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte	
	☐ Etat de l'aire de répart.	☐ Eteinte	